

انگار لبنان قبل از رسیدن هزارها زن و کودک پناهنده در وضعیت بهتر بود!

(ترجمه)

بیش از 25 هزار پناهنده سوری در حدود 1400 اتاق اعمار شده از کانکریت در یک اردوگاه مرزی در منطقه آرسل زندگی می کنند که تقریباً شامل 126 اردوگاه مسکونی توسط 60 هزار پناهنده سوری است.

به تاریخ 10 می 2019 شورای عالی دفاعی قطعنامه ای را برای تخریب نمودن ساختمان ها کانکریتی در اردوگاه های پناهندگان تصویب کرد که در طول 24 ساعت پس از تخریب ساختمان های کانکریتی شان باید برای هر فامیل یک خیمه ساخته شده و از ورق های پارچه ای و اسلب های چوبی توزیع شود که توزیع آن صورت نگرفت.

هزاران پناهنده در منطقه آرسل لبنان زندگی می کنند، اما این بار نه به دلیل مصیبت های ناشی از سیل و طوفان و نه ناشی از دست دادن سلامتی و امنیت، به دلیل آتش سوزی دائمی؛ بلکه به دلیل فقدان انسانیت در قوانین است که توسط رژیم لبنان تطبیق می شود. از سوی دیگر به دلیل سخنان نژادپرستانه و تحریک فرقه گرای و نفرت از اسکان مجدد است. انگار دیوار کانکریت که از برف و باران های شدید در منطقه باز محافظت می کند، از بازگشت کسانی که خانه ها، زمین و معیشت شان به سرقت رفته است، مانع می شود! انگار این دیوارهای بی نظیر کانکریتی خانه ای است که شخصی تلاش می کند تمام عمر خود را آنجا زندگی کند!

بیش از یک میلیون پناهنده در میان خطوط سیاسی تمام احزاب مخالف مختلف در لبنان زندگی می کنند که همه این احزاب برای منافع شخصی، حزبی و فرقه ای خود رقابت می کنند. بیش از یک میلیون پناهنده به عنوان یک فایل از مجموعه ای از فایل های بحث برانگیز دیگر در میز مذاکره در نظر گرفته می شود که هر طرف می خواهد مانند وسیله بازی به منظور خدمت به منافع خود، بهبود شرایط شان در راه حل سیاسی در هر نشست وزرای یا جلسه پارلمانی ارائه و تطبیق می شود. بیش از یک میلیون پناهنده بین سخنرانانی که به وضعیت فعلی جدید هستند، نوسان دارند. به گفته این سیاستمداران، این اعمال برای جلوگیری از تضعیف مسائل امنیتی و توقف دادن به تجزیه کشور است. ما گفتان اخلاقی و انسانی را می شنویم؛ زیرا این ضروری است که با گفتمان پوپولیستی که پناهندگان را مسئول بدتر شدن اقتصاد لبنان، بازار کار و بدتر شدن استانداردهای زندگی می داند، مخالفت شود؛ بلکه بی جا شدن و فرار از ظلم و ستم حاکم مستبد شام عامل بیکاری، خساره سنگین خزاین لبنان، آلودگی محیط و قطع دائمی برق شده است. انگار که قبلاً لبنان در وضعیت بهتر بود!

ای مردم لبنان! مانند کر، لال و کور نباشید و یکی از بازی های زیادی که توسط حکام فاسد به روش سنتی شان به منظور گریز از مسئولیت ها در طول سال های حکومت ناعادلانه شان بازی کردند، تغییر دهید. آن ها از مسئولیت ها فرار می کنند تا از آن ها اجتناب کنند؛ خصوصاً کسانی که در هسته تصمیم گیری و مسئولیت ها هستند. این ها اند که برای کوتاهی و شکست در اجرای

امورشان باید محاسبه شوند؛ نه کسانی که آسیب‌پذیر، پناهنده و آواره اند و یا کسانی که از کشتار فرار می‌کنند و نه هم کسانی که با این نژادپرستی غم‌انگیز که در قلب سیاستمداران مضر و لجباز لبنان نفاذ کرد است، مواجه اند. الله سبحانه و تعالی می‌فرماید:

﴿ أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَتَكُونَ لَهُمْ قُلُوبٌ يَعْقِلُونَ بِهَا أَوْ آذَانٌ يَسْمَعُونَ بِهَا فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّدُورِ ﴾ [حج: 47]

ترجمه: آیا (این کافران) در روی زمین به سیر و تماشا نرفتند تا دل‌های‌شان بینش و هوش یابد و گوش‌شان به حقیقت شنوا گردد؟ که (این کافران را) چشم‌های سرگرچه کور نیستند؛ لیکن چشم باطن و دیده دل‌ها کور است.

ای مسلمانان در لبنان! بدانید که رزق تنها در دست الله سبحانه و تعالی است و سختی‌های اقتصادی و سختی‌های زندگی که ما تجربه می‌کنیم، بخاطر نبود قانون الله سبحانه و تعالی و توزیع ثروت به یک گروه مردم فاسد که از سرقت جیب‌های مردم زندگی می‌کنند، می‌باشد. بدانید که این را شریعت الله سبحانه و تعالی برای شما تکلیف تعیین کرده است که با خواهران و برادران پناهنده سوری خود باشید؛ زیرا آن‌ها خواهران و برادران ما در دین هستند. الله سبحانه و تعالی می‌فرماید:

﴿ إِنَّ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُونِ ﴾ [انبیاء: 92]

ترجمه: اینک امت شما امتی یگانه و من که پروردگار شمایم؛ پس مرا پرستش کنید.

اجازه ندهید که آن‌ها این مرزها را ایجاد کرده و سرزمین‌های اسلامی را به تجزیه و بی‌شکوه کنند. برای آن‌ها دلیلی برای بی‌عدالتی با برادران سوری خود ندهید و به ستمگران علیه برادران تان کمک نکنید و با حزب التحریر برای اقامه خلافت راشده بر منهج نبوت کار و فعالیت کنید تا با حکمروای شریعت الله سبحانه و تعالی عدالت گسترش یافته و بی‌عدالتی از سر ستمدیدگان برداشته شود.

﴿ وَقُلِ اعْمَلُوا فَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ ﴾ [توبه: 105]

ترجمه: و بگو (هر چه می‌خواهید) بکنید که هم الله و رسول او و هم مؤمنان اعمال شما را خواهند دید.

بخش زنان دفتر مطبوعاتی مرکزی حزب التحریر

شماره صدور: AH 1440/ 034

9 شوال 1440 ه.ق

دوشنبه 17 جون 2019 م

مترجم: کریم احمدی